

Sœur Simone se retire du Centre



Deirdre Griffin, Présidente du Conseil d'administration, souligne les services rendus au Centre par Sœur Simone, à la réunion du mois de mars.

Sœur Simone est traductrice anglais-français au Centre international, depuis le début (2003). Elle a aidé différentes équipes du Centre à comprendre la langue, la culture française et, pendant plusieurs années, elle a accompagné des visiteurs à la Cuisine les faisant bénéficier de son authenticité et de son humour inimitables. On pouvait toujours compter sur elle pour donner un coup de main au Centre comme, par exemple, surveiller le bâtiment en l'absence de l'équipe. Sœur Simone, dans un avenir proche, continuera de travailler avec le Centre, en traduisant des textes de l'anglais au français et, bien entendu, restera amie des membres de l'équipe.

Ceux qui voudraient exprimer leur gratitude à Sr. Simone, sont invités à envoyer un petit mot de remerciement à Sr. Deirdre Griffin, au bureau de la Fédération des États-Unis à New York ou au Centre International au Puy.

Sr. Deirdre les remettra à Sr. Simone à la prochaine réunion du Conseil, en septembre. Les adresses postales sont:

*U.S. Federation of the Sisters of Saint Joseph,
86-44 Edgartown Blvd., Jamaica Estates, NY 11432*

*Centre International
3 chemin du Coteau, 43000 Aiguilhe, France*

Merci mille! ~ Deirdre



La "douceur" préférée de Sœur Simone est le chocolat. Des membres du Conseil s'offrent des gâteaux français au chocolat, en son honneur.

Pour avoir d'autres photos, [cliquez ici](#).

Pèlerinages annuels de l'Université Mount St. Mary



Les étudiantes de l'Université Mount St. Mary de Los Angeles, ont passé leurs vacances de printemps au Centre International, à apprendre l'histoire et la spiritualité des Sœurs de St. Joseph. Elles ont visité la Cuisine et autres lieux chers aux SSJ, au Puy, à Bas-en-Basset (ci dessous à droite), Monistrol, (ci-dessous à gauche), et Lyon. Au Puy, elles ont gravi les 82 mètres du Rocher St. Michel pour accéder à la chapelle millénaire. (Ci-dessus à droite) et sont montées voir la statue couleur brique de Notre Dame de France. Elles ont également participé à la Messe des Pèlerins à la Cathédrale. Un bon nombre d'étudiantes pensaient que ce pèlerinage était l'occasion unique, rendue possible par le programme de bourses offertes par leur Université. Shannon Green, directrice de l'Institut CSJ, Michelle Melendres, professeur, et Tavala Luxon, accompagnaient le groupe.



Les étudiantes rencontrent les Sœurs à Monistrol.



Les étudiantes visitent Bas-en-Basset.



Au mois de mai, les professeurs, le personnel et des amis de l'Université Mt. St. Mary, ont fait leur pèlerinage annuel accompagnés par la Présidente Ann McElaney-Johnson. Les 28 pèlerins ont fait une première étape à Annecy, où St. François de Sales et Mère Jeanne de Chantal établirent les Soeurs de la Visitation. Au Puy, les pèlerins visitèrent la Cuisine, des lieux historiques chers aux SSJ, ainsi que la Chapelle St. Michel, la Cathédrale, la boutique de dentelles. Le dernier jour, ils allèrent à Bas-en-Basset, voir le lieu de naissance de Mère St. Jean Fontbonne. Ils y ont aussi fait un plantureux pique-nique. Ils montèrent ensuite jusqu'à Monistrol pour y rendre visite aux Sœurs et voir l'église où Mère St. Jean a été arrêtée. Ils passèrent leurs deux dernières journées à Lyon. La Présidente McElaney-Johnson tient à faire une place au charisme à l'Université, au moyen de ces pèlerinages sponsorisés par l'Institut CSJ où Shannon Green est directrice.

Click for photos on the [Students' Pilgrimage](#) and the [President's Pilgrimage](#).

Une chorale d'étudiants du Collège Régis chante au Puy.



Même si la plupart des étudiants s'exprimaient en espagnol, les membres de la chorale du Collège Régis connaissaient plusieurs chants en français ce qui ravit leur public durant leur pèlerinage du 11 au 14 mai, au Puy. Leur mini- concert destiné aux Sœurs aînées et aux laïcs de l'EHPAD St. Joseph eut lieu dans la chapelle du Puy. (Un EHPAD est un établissement de vie pour personnes âgées dépendantes)

Le chœur se produisit aussi à St. Michel, après avoir grimpé les 268 marches et les 82 mètres permettant d'accéder à la chapelle.

Dr. Heather Josselyn-Cranson (en haut à droite), accompagnait le groupe.

Le Collège Régis a été fondé par les Sœurs de St. Joseph de Boston (USA) en 1927. C'est un établissement mixte à but non-lucratif ; il est à Weston, Massachusetts, à une vingtaine de km de Boston. Il propose aux étudiants des programmes académiques en lettres et sciences, commerce, santé et médecine.

[Cliquez ici](#) pour voir une vidéo de la chorale

Les Sœurs d'Orange font leur pèlerinage annuel “appelé à faire davantage”

Cette année 12 personnes participèrent au pèlerinage annuel des Sœurs d'Orange intitulé “Appelé à faire davantage, expérimenter l'héritage spirituel des CSSJ ” du 4 au 13 mai. Sœurs Jane Delisle et Sœur Mary Beth Inghamdu, conduisaient le groupe.

Les pèlerins apprirent comment la force de l'Esprit Saint a travaillé chez six femmes, vivant au Puy-en-Velay en 1650; elles avaient le cœur brûlant de répondre aux périodes difficiles de la guerre, la peste, la pauvreté, la famine et toutes sortes d'épreuves. Ils découvrirent comment ce petit groupe de femmes se trouva à l'aise dans la spiritualité d'un prêtre jésuite itinérant Jean-Pierre-Médaille. Comment elles déployèrent l'amour de Dieu et du prochain jusqu'à devenir la communauté du Grand amour de Dieu , les Sœurs de St. Joseph.

Finalement, les pèlerins étudièrent et réfléchirent pour découvrir comment l'héritage spirituel commencé il y a 375 ans continue d'enflammer les cœurs, les poussant à aimer Dieu et à servir son peuple aujourd'hui, pourvu que “Tous ne fassent qu'un.”



Les pèlerins s'engagèrent dans un mouvement de présentation guidée, de partage, réflexion, prière, rédaction de leur journal, et d'exploration des lieux saints du Puy, d'Annecy et Lyon pour rencontrer les personnes, l'héritage spirituel, et le charisme, qui ont formé la Congrégation du Grand Amour de Dieu.

[Cliquez ici](#) pour voir une vidéo résumant le pèlerinage.

Courtes visites



Le Centre reçut Sr. Elsy Joseph de l'Inde et sa compagne de voyage, Sr. Nadège Zerbo du Burkina Faso, les 22 et 23 janvier. Sr. Elsy a été missionnaire au Ghana pendant 14 ans; elle était principale d'une école pour jeunes enfants. Sr. Nadège était auparavant missionnaire au Ghana où elle a rencontré Sr. Elsy. Actuellement elle s'occupe des visiteurs à la Communauté internationale de Lyon.



Treize Sœurs et laïcs participèrent à un weekend de retraite au Centre, les 24 et 25 janvier; il était organisé par la Maison St. Joseph de Vanosc (à 90 minutes à l'est du Puy). Le groupe a examiné la Lettre Eucharistique et prié à l'aide du texte pour mieux établir un rapport avec ce qu'ils vivent dans leurs ministères. Les animatrices étaient Sœurs Martine Goury, Marie-Thérèse Desmartin et Monique Vallon.

La Maison Saint Joseph de Vanosc est un centre de retraites qui cherche à aider les gens à grandir spirituellement, grâce à la méthode ignatienne.



La supérieure générale de la Congrégation de St. Vallier a rendu visite au Centre en même temps que le groupe de Vanosc. Sr. Mimose Saintilbert était en visite en France au mois de juin et séjournait chez les Sœurs de l'Institut St. Joseph France.

Sr. Mimose vient d'Haïti, une des missions de la Congrégation de St. Vallier, dont la maison-Mère est actuellement au Québec, Canada.

La Congrégation de St. Vallier était à l'origine à St. Vallier (environ 2 heures au sud du Puy) En 1905 au moment de la sécularisation, les Sœurs de St. Vallier partirent au Québec, où elles sont toujours.



L'Institut St. Joseph de France organisa un autre programme de formation au charisme, pour les responsables d'EHPAD les 23 et 24 mars. Un EHPAD est un établissement de vie pour personnes âgées dépendantes. Sœurs Marie Heckman, Marie-Christine Passelaigue et Beatrice l'Évêque, animaient le groupe. Sœur Mathilde Isaac, supérieure générale, était aussi présente.



Le groupe de la Congrégation de Lyon “Allumer la Flamme”, passa une journée au Puy pour visiter la Cuisine et autres lieux historiques. L’après-midi, ils allèrent à Monistrol, voir l’église, où Mère St. Jean fut arrêtée par les Révolutionnaires.

‘Allumer la flamme’ concerne les Sœurs de St. Joseph de Lyon, de moins de 60 ans, partout dans le monde. De petits groupes de pays et de cultures différents passent deux mois ensemble loin de leur lieu de vie habituel (maison, province, région,

secteur) ; Pour construire des relations entre elles et de plus jeunes sœurs du pays d’accueil ; pour expérimenter vie/mission/communauté, vie avec des sœurs plus âgées, dans un autre pays/culture de la Congrégation ; et apprendre ou renforcer leurs connaissances d’une des trois langues de la Congrégation (anglais, français, espagnol). Cette année, des cohortes mixtes sont en France et au Mexique pour deux mois. L’année dernière, elles étaient aussi en Egypte et au Maine (USA). On va bientôt discerner les lieux d’accueil et les participantes pour 2027.

Dimanche de Pâques à Monistrol



L'équipe du Centre passa le dimanche de Pâques à Monistrol avec les Sœurs de l'Institut. Notre repas à la française se composait de poulet farci, de pommes de terre, d'asperges, de fromage, dessert et vin. Sœur Deirdre Griffin (debout, la seconde, à partir de la gauche) directrice exécutive de la Fédération des SSJ des USA, nous avait rejointes. Elle passait la semaine avec nous après la réunion de mars du Conseil d'administration du Centre, pour mieux nous connaître et connaître Le Puy. Sœur Eluiza est au premier rang, à droite.



Le Beau verger du Centre produit de magnifiques cerises.

Le printemps, cette année, a choisi une présence alternative parmi nous. Températures parfois suffisantes pour permettre de revêtir, à tour de rôle, soit un t-shirt soit, peu après, une confortable doudoune. Le verger, à l'arrière du Centre, a été remarquable, les arbres étaient revêtus de magnifiques fleurs blanches tandis que 22 brebis, un bouc, et 6 agneaux avaient fait leur apparition, toujours attendue, pour tondre la prairie. Plus tard quelques moutons revinrent, pour 'faucher' une partie du terrain devant la maison. Ils font une si bonne 'coupe' qu'elle suffit pour tout l'été. Olga porte un bol plein de cerises fraîchement cueillies début juin.

